

МЕЖДУНАРОДНОЕ СОТРУДНИЧЕСТВО

ПОЛОЦК ПИШЕТ ДЛЯ ФРИДРИХСХАФЕНА

(Полоцк, январь – декабрь 2013 года)

Проект «Полоцк пишет для Фридрихсхафена» – это филологический и журналистский конкурс, организованный совместными усилиями кафедры мировой литературы и культурологии Полоцкого государственного университета, межрегиональной газеты федеральной земли Баден-Вюртемберг «Зюдкурьер», Германской службы академических обменов (ДААД), немецкого общественного объединения «Круг друзей Полоцка» и райисполкома города Полоцк. Конкурс проходил с января по декабрь 2013 года. Проведение этого уникального международного проекта, не имеющего аналогов в академической среде Беларуси, было одобрено *генеральным консулом Республики Беларусь в Германии А.Д. Ганевичем*, который выразил уверенность, что журналистский конкурс поможет белорусским студентам проникнуть в различные аспекты жизни молодежи и усовершенствовать знания немецкого языка.

Главными координаторами проекта с немецкой и белорусской стороны выступили свободная журналистка, *полномочный представитель газеты «Зюдкурьер» Б. Гайзельхарт* и кандидат филологических наук, *доцент кафедры мировой литературы и культурологии УО «ПГУ» Т.М. Гордейенок*. Значительный вклад в успешное осуществление конкурса внесли также *старшие преподаватели кафедры мировой литературы и культурологии Л.И. Семченок, И.В. Логвинова, лектор ДААД Л. Ендайчик* и *сопредседатель общественного объединения «Круг друзей Полоцка» Р. Биндер*.

Целью и задачами проекта являлись интенсификация сотрудничества городов-побратимов, улучшение взаимопонимания между белорусским и немецким народами, повышение положительной учебной мотивации у студентов-германистов Полоцкого государственного университета.

Началом конкурса послужил январь 2013 года, хотя подготовка конкурса стала осуществляться белорусской и немецкой сторонами еще в сентябре 2012 года. Согласно первоначальному плану двенадцать студентов-германистов УО «ПГУ» на протяжении всего года должны были, ежемесячно сменяя друг друга, публиковать статьи и представлять в них актуальные для современных белорусов проблемы. Проект вызвал живой интерес у полоцких студентов. Особым стимулом для них стала возможность получить за проделанную работу денежный гонорар, а также особый приз. В декабре 2013 года жюри редакции газеты «Зюдкурьер» во главе с *региональным руководителем Гербертом Гуттом* определит лучшую статью и наградит ее автора особым призом: победитель конкурса будет приглашен в Фридрихсхафен для прохождения четырехнедельной журналистской практики.

Соревновательный дух захватил полоцких студентов, изучающих немецкий язык, поэтому в ходе реализации проекта первоначальные его рамки несколько изменились. Было принято решение опубликовать в 2013 году 14 статей вместо 12-ти. Конкурсные работы студентов имели широкий тематический диапазон, в них затрагивались культурные и социальные вопросы, политика в сфере здравоохранения, проблемы пожилых людей, эмансипация, национальная кухня и религия, а также развлечения, которые являются неотъемлемой частью студенческой жизни. Помимо этого студентки группы 10-РГФ-2 подготовили в рамках проекта «Класс!» газетный разворот на тему «История, настоящее и перспективы развития отношений между Полоцком и Фридрихсхафеном».

В стенах Полоцкого университета 6 декабря 2013 года прошел заключительный этап проекта «Полоцк пишет для Фридрихсхафена», в рамках которого определялись победители конкурса. Церемонию награждения открыл доктор исторических наук, *проректор по учебной работе УО «ПГУ» Д.В. Дук*. С приветственным словом к участникам конкурса и гостям обратились также *бургомистр г. Фридрихсхафена П. Хаусвальд* и *руководитель информационного бюро ДААД в Минске К. Мюллер*. Из рук *сопредседателя объединения «Круг друзей Полоцка» Р. Биндер* авторы статей получили памятные грамоты и дорожные сертификаты, так как все 19 участников конкурса были награждены поощрительным призом – недельной поездкой в Германию за счет принимающей стороны.

В мероприятии принял участие эксперт *по проведению занятий Института им. Гёте в Минске Р. Лассончик*, который выделил среди конкурсных работ статью *М. Шербицкой «Равнодушие – неправильная тактика»*, где рассказывается о бездомных животных в Полоцке, нуждающихся в человеческой помощи. Кульминационным моментом церемонии стали выступления *дипломированного специалиста в области математики и журналиста В. Гайзельхарта* и *руководителя проекта от газеты «Зюдкурьер»*,

свободной журналистки **Б. Гайзельхарт**, которые подвели итоги многомесячной работы и объявили имена студентов-победителей.

Главный приз – четырехнедельную стажировку в редакции газеты «Зюдкурьер» – получила выпускница УО «ПГУ» **И. Гутор** со статьей «Короткая мини-юбка или потертые джинсы», которая в своей конкурсной работе продемонстрировала оригинальное мышление и зрелый стиль письма. Призом второй категории – стипендией ДААД с возможностью прохождения трехнедельной языковой практики в немецком вузе – была награждена студентка 3 курса **Ю. Новицкая**, которая в ходе проведения проекта проявила самостоятельность, активность и высокую степень владения немецким языком.

В качестве дополнительных призов студентов ожидали и другие поощрения. Возможность прохождения однонедельной ознакомительной практики в туристическом центре г. Фридрихсхафен получила студентка 2 курса **М. Тарасова**, которая в статье «Дать старт карьере, а не чемпионату у плиты» затронула, на взгляд жюри, актуальную общественную тему. Победителем особого приза – однонедельной ознакомительной практики в реальном училище Святой Элизабет – стала выпускница УО «ПГУ» **М. Барановская**. В статье «Учеба в университете как обязательная программа» ей удалось проявить самокритичный взгляд, а также продемонстрировать оптимальное соотношение текста и фотоматериала. Помимо этого на однонедельную ознакомительную практику в гимназию им. графа Цеппелина приглашается выпускник УО «ПГУ» **А. Критов**, конкурсная работа которого отличается, по мнению жюри, выверенными формулировками, деловым и одновременно ироничным взглядом на жилищные проблемы молодых белорусских пар.

Проект, успех которого превзошел все первоначальные ожидания, получил высокую оценку руководства Полоцкого государственного университета, городов Полоцка и Фридрихсхафена, Германской службы академических обменов, а также вызвал широкий резонанс у жителей Фридрихсхафена.

Конкурс «Полоцк пишет для Фридрихсхафена» прошел успешно и плодотворно. Он внес существенный вклад в укрепление партнерских отношений, в улучшение взаимопонимания между белорусским и немецким народами. Данный проект стал проектом равноценных усилий, проектом, который принес пользу обеим сторонам. Было отмечено, что партнерские отношения между городами-побратимами питают свой потенциал прежде всего в молодом поколении. Все участники проекта выразили уверенность в необходимости дальнейшего углубления сотрудничества.

**Т.М. Гордейнок, кандидат филологических наук, доцент
(Полоцкий государственный университет)**